

Two large, solid orange curved shapes, resembling stylized parentheses or brackets, are positioned on either side of the central text, framing it.

CycloTM Discover Pal Benutzerhandbuch

Willkommen

Vielen Dank, dass Sie sich zum Kauf dieses Gerät entschieden haben. Bitte lesen Sie sich das Handbuch vor der Inbetriebnahme des Gerät aufmerksam durch. Bewahren Sie das Handbuch an einem sicheren Ort auf; ziehen Sie es bei Problemen oder Unsicherheiten zu Rate.

Wichtige Informationen zum Umgang mit dem Handbuch

Es ist wichtig, dass Sie die in diesem Handbuch verwendeten Begriffe und typografischen Konventionen verstehen.

Fett — Zeigt Komponenten oder Elemente auf dem Bildschirm an, inklusive Tasten, Überschriften, Feldnamen und Optionen.

Haftungsausschluss

Es sind nicht alle Modelle in allen Regionen verfügbar.

Je nach dem von Ihnen erworbenen Modell können Farbe und Aussehen Ihres Gerätes sowie das Zubehör leicht von den in diesem Dokument gezeigten Grafiken abweichen.

Die in den folgenden Abschnitten gezeigten Bildschirmaufnahmen und andere Präsentationen können von den tatsächlich von Ihrem Gerät erzeugten Bildschirmen und Präsentationen abweichen.

Mio folgt dem Grundsatz der stetigen Weiterentwicklung. Mio behält sich das Recht vor, Änderungen und Verbesserungen an den in diesem Dokument beschriebenen Produkten ohne Vorankündigung vorzunehmen. Mio garantiert nicht, dass dieses Dokument fehlerfrei ist. Die Screenshots und andere Präsentationen in dieser Bedienungsanleitung können sich von den tatsächlichen Bildschirmen und vom Produkt erstellten Präsentation unterscheiden. All derartige Unterschiede sind

minimal; das tatsächliche Produkt erfüllt alle beschriebenen Funktionen in allen Materialaspekten, wie sie in dieser Bedienungsanleitungen vorgestellt werden.

Urheberrecht

© 2021 MiTAC Digital Technology Corporation. Mio ist eine eingetragene Marke der MiTAC Digital Technology Corporation. Alle Rechte vorbehalten. Alle merk- en productnamen zijn Sämtliche Marken- und Produktnamen sind Marken oder eingetragene Marken ihrer jeweiligen Inhaber.

Revision: R00
(07/2021)

Inhalt

Willkommen

Wichtige Informationen zum Umgang mit dem Handbuch	2
Haftungsausschluss	2
Urheberrecht	2

1. Ihr neues Gerät

Hauptgerät	5
Zubehör	5
Gerät am Fahrrad anbringen	5
Akku laden	6
Grundbedienung	7
Ein/Aus-Taste verwenden	7
Touchscreen verwenden	7
Hauptmenü	7
Die Systemsymbole	8
Schnelleinstellungen	9

2. Erste Schritte mit dem Cyclo

Zum ersten Mal einschalten	10
MioShare	10
Tour wird gestartet	11
NeverMiss™ : Benachrichtigungen über POI	11
Benachrichtigungen des POI anzeigen oder ausblenden	12

3. Planen Sie Ihre Tour

Navigationsassistent verwenden	13
Zum Heimatort navigieren	13
Zu Favoriten navigieren	13
POIs suchen	14
Nach Fahrradknotennetzwerk suchen	14
Orte über den Kartenbildschirm suchen	15
Surprise Me	15
Fitnessmodus	16

4. Ihre Aktivität aufnehmen

Karte-Bildschirm ansehen	17
Übersichtsbildschirme ansehen	17
Bildschirm entsperren	18
Aufnahme starten	18
Aufnahmeerinnerung	18
START/STOP-Taste verwenden	18
Auto-Pause	18
Verlauf anzeigen	19

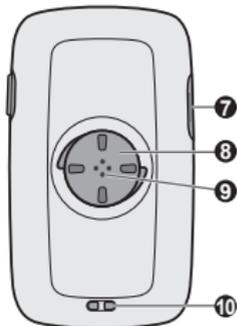
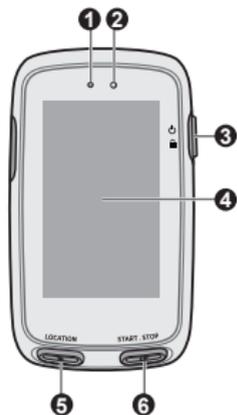
5. Verbindung herstellen

Mit dem Smartphone koppeln	20
Benachrichtigungen per Bluetooth empfangen	20

WIFI verwenden (kabelloses lokales Netzwerk)	21	Wichtige Hinweise zu Ihrer Sicherheit	31
Daten per WIFI synchronisieren.....	21	Hinweise zur Einhaltung von Vorgaben	32
6. WeJoin		WEEE	32
Aktivitäten erstellen.....	22	Endbenutzer-Lizenzvereinbarung	33
Aktivitäten beitreten	23		
Über WeJoin-Aktivitäten	23		
7. Shimano STEPS verbinden			
Dashboard-Bildschirm von Shimano STEPS anzeigen.....	24		
Surprise Me mit Shimano STEPS verwenden	24		
8. Gerät anpassen			
Nutzerprofil.....	25		
Aktivitätsprofil.....	25		
Verbindungen.....	26		
System.....	26		
9. Weiterführende Informationen			
Online-Kundenbetreuung.....	29		
Der richtige Umgang mit Ihrem Cyclo	29		
Problemlösung.....	29		
Was ist GPS?.....	30		
IPX7	31		

1. Ihr neues Gerät

Hauptgerät



- ❶ Barometersensor
- ❷ Lichtsensor
- ❸ Ein/Aus-Taste
 - Schaltet das Gerät ein/aus.
 - Sperrt/Entsperrt den Kartenbildschirm.
 - Wechselt zurück zum Hauptmenü.
- ❹ Touchscreen
- ❺ LOCATION-Taste
 - Speichert die aktuelle Position als **Favoriten**.
- ❻ START/STOP-Taste
 - Startet/Stoppt eine Aktivitätenaufzeichnung.
- ❼ Micro-USB-Anschluss
 - Für den Anschluss des USB-Kabels.
- ❽ Fahrradhalterung-Sockel
- ❾ Lautsprecher
- ❿ Loch für Trageband

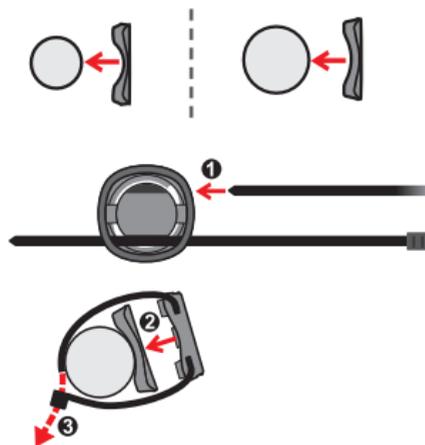
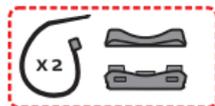
Zubehör

Ihr Gerät wird mit dem folgenden Zubehör ausgeliefert. Wenn Sie Ihr Gerät am Fahrrad anbringen möchten, nutzen Sie dazu unbedingt das spezielle Fahrradhalterungsset, das mit Ihrem Gerät ausgeliefert wurde. Mehr dazu erfahren Sie auf den Mio-Internetseiten: www.mio.com

- USB-Kabel
- Fahrradhalterungsset
- Trageband

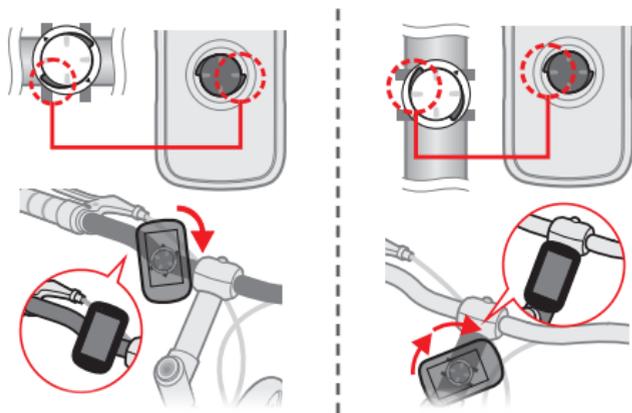
Gerät am Fahrrad anbringen

Das Montageset ist für unterschiedliche Lenkstangen gedacht, damit Sie Ihr Cyclo flexibel und sicher am Fahrrad anbringen können.



Setzen Sie das Gerät so auf die Halterung auf, dass die Verriegelung am Gerät in den Schlitz der Haltung greift, fixieren Sie das Gerät anschließend durch Drehen im Uhrzeigersinn.

Sie können das Gerät an der Lenkstange oder am Vorbau befestigen. Die folgende Abbildung zeigt Beispiele zur Anbringung des Geräts.

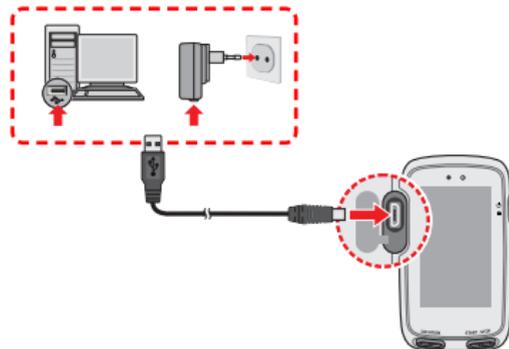


➤ Zum Abnehmen drehen Sie das Gerät gegen den Uhrzeigersinn.

Akku laden

Ihr Gerät ist mit einem internen Akku ausgestattet, der beim Kauf eventuell nicht vollständig geladen ist. Laden Sie den Akku mindestens 8 Stunden lang auf, bevor Sie das Gerät zum ersten Mal benutzen.

Laden Sie den Akku auf, indem Sie das Gerät über das mitgelieferte USB-Kabel mit einem Computer, USB-Ladegerät oder Netzteil verbinden (5V/2A; nicht mitgeliefert).



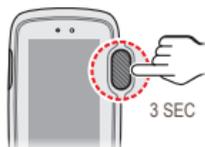
➤ VORSICHT! Bitte beachten Sie zur Optimierung Ihrer Akkuleistung folgende Hinweise:

- Laden Sie den Akku nicht bei hohen Temperaturen auf (z. B. im direkten Sonnenlicht).
- Bei Nichtbeachtung der Hinweise zum richtigen Umgang mit dem Akku können Beschädigungen des Gerätes, des Akkus bis hin zu Sachschäden und Verletzungen eintreten; zusätzlich erlischt die Garantie.
- Wenn Sie das Produkt lange Zeit nicht benutzen, sollten Sie den Akku alle 6 Monate zu 50 bis 80 % aufladen. Eine übermäßige Entladung oder ein ständiges Laden über einen langen Zeitraum hinweg könnte Ladekapazität und Akkulebensdauer beeinträchtigen.

Grundbedienung

■ Ein/Aus-Taste verwenden

Zum ersten Einschalten halten Sie die Ein-/Austaste 3 Sekunden lang gedrückt.



Zum Einblenden des Ausschalten/Abbrechen-Bildschirms halten Sie die Ein-/Austaste 3 Sekunden lang gedrückt. Zum Abschalten des Gerätes wählen Sie ; wenn Sie das Gerät weiter nutzen möchten, entscheiden Sie sich für .



Falls das Gerät nicht reagieren sollte, können Sie das Abschalten erzwingen, indem Sie die Ein-/Austaste 8 Sekunden lang gedrückt halten.

■ Touchscreen verwenden

Sie bedienen das Gerät durch Berührungen mit der Fingerspitze. Dabei sind folgende Aktionen möglich:



Tippen: Durch kurzes Antippen des Bildschirms öffnen Sie Menüs oder wählen Schaltflächen/Optionen.



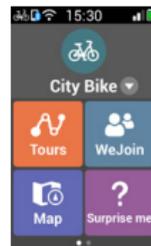
Wischen: Wischen mit dem Finger vertikal oder horizontal über den Bildschirm.



Zwei-Finger-Gesten: Bewegen Sie Ihre Finger zum Vergrößern oder Verkleinern des Kartenbildschirms auf dem Bildschirm zueinander hin oder voneinander weg.

Hauptmenü

Das Hauptmenü ist Ihr Basiccamp für unterschiedliche Aufgaben; von hier aus greifen Sie schnell auf Anwendungen und Einstellungen zu.



- Wischen Sie zur Anzeige weiterer Funktionen nach links oder rechts.
- Zum Starten einer Aufgabe oder zum Öffnen eines weiteren Menüs tippen Sie einfach auf die jeweilige Schaltfläche.



Wählen Sie je nach Ihrer aktuellen Aktivität das **Aktivitätsprofil** (wie Laufen, Stadtrad, MTB, Rennrad usw.).



Die **Touren** beinhalten die aufgezeichneten Routen von den Webseiten, damit Sie Websites, um Ihnen ein optimales Erlebnis beim Radfahren genießenRadfahrerlebnis zu bieten.



Die **Karte** zeigt die Ansicht von Funktionen, darunter Karten- und Navigationsbildschirme.



Mit **WeJoin** können Sie die Tour freigeben und gemeinsam mit Gruppenmitgliedern genießen.



Auf der Grundlage von Entfernung oder Zeit plant das Gerät drei Routen, aus denen Sie auswählen können.



Planen Sie Ihre Route durch Auswahl der gewünschten Orte, Wegpunkte und Ziele; beispielsweise Ausgangspunkt, POI, Knotennetzwerk, wie auch immer.



Ihre Tour kann in einem **Verlauf** aufgezeichnet werden. Nach dem Ausflug können Sie Verlaufsdaten wie Datum/Uhrzeit, Entfernung, Geschwindigkeit, Höhe und so weiter abrufen.



Unterschiedliche Trainingseinheiten lassen sich durch Definieren Ihrer Ziele festlegen; beispielsweise Strecke, Zeit oder Kalorien.



Es gibt eine Vielzahl unterschiedlicher Anpassungsmöglichkeiten, die Sie bei Ihrem Ausflug noch mehr erleben lassen.

Die Systemsymbole

Unterschiedliche Systemsymbole in der Titelleiste oben im Bildschirm informieren über den Status Ihres Geräts. Je nach Ihren Einstellungen können die Symbole zur Ausgabe verschiedener Informationen für Ihr Gerät unterschiedlich sein. Beachten Sie bitte, dass diese Symbole nicht immer während Ihrer Fahrt angezeigt werden.



1 Aktivitätsprofil

Das angezeigte Symbol kann je nach ausgewähltem Aktivitätstyp variieren:



: Laufen



: Rennrad



: Tourbike



: Stadtrad



: Gravelbike



: eMTB



: MTB



: Trekkingrad



: eBike

2 Bluetooth-Status

Wenn die Bluetooth-Funktion aktiv ist:



: Nicht verbunden.



: Verbunden.

3 WIFI-Status

Das Symbol des WIFI-Signals zeigt den WIFI-Status:



: Nicht verbunden.



: Verbunden (je mehr Balken zu sehen sind, desto stärker ist das Signal).

4 Zeitanzeige

Zeigt die aktuelle Uhrzeit an. Das Gerät stellt die richtige Uhrzeit automatisch anhand der aktuellen GPS-Signale ein.

5 Aufnahmezustand



: Das Gerät zeichnet Ihre Fahrt auf.



: Die Aufzeichnung ist kurzzeitig unterbrochen.

6 GPS-Signal

Nach dem Einschalten sucht das Gerät automatisch nach Satellitensignalen. Dies kann je nach Standort einige Sekunden dauern. Nachdem GPS-Signale empfangen wurden, zeigt das GPSSignal-Symbol den GPS-Status auf dem Bildschirm an (je mehr Balken zu sehen sind, desto stärker ist das Signal).

7 Akkustatus

Das Batteriesymbol verrät Ihnen die restliche Akkukapazität.

Wenn Sie **Auto** () wählen, passt das System die Bildschirmhelligkeit automatisch entsprechend der Umgebungshelligkeit an.

- Wischen Sie zum Zugreifen auf weitere Funktionen nach rechts oder links (oder tippen Sie auf  / ).
- Wischen Sie zum Ausblenden der Schnelleinstellungen nach oben (oder tippen Sie auf ).

Schnelleinstellungen

Unter Schnelleinstellungen finden Sie einige häufig verwendete Einstellungen. Wischen Sie zum Öffnen von Schnelleinstellungen einfach am Hauptmenü-Bildschirm nach unten.



- Tippen Sie zum Ein-/Ausschalten der Funktion oder zum Ändern ihrer Einstellung auf ein Element.
- Ziehen Sie den **Helligkeit**-Regler () zum Verringern/ Erhöhen der Bildschirmhelligkeit nach links/rechts.

2. Erste Schritte mit dem Cyclo

Zum ersten Mal einschalten

Ein/Aus-Taste zum Einschalten des Cyclo-Gerätes 3 Sekunden lang gedrückt halten.

Wenn Sie Ihr Cyclo zum ersten Mal einschalten, befolgen Sie die Bildschirmanweisungen zum Ausführen der Startsequenz, nämlich:

- Ihr Cyclo persönlich anpassen;
- Installieren Sie zum Abschließen der Kopplung die MioShare-App auf Ihrem Smartphone und stellen Sie dann über die App eine Verbindung zu Ihrem MioShare-Konto her.



Starten Sie an Ihrem Smartphone die App und melden Sie sich mit Ihrem MioShare-Konto an. Wählen Sie Discover Pal und befolgen Sie die Bildschirmanweisungen zum Starten der Kopplung und registrieren Sie das Cyclo-Gerät in Ihrem MioShare-Konto.



- Wenn Sie die App jetzt nicht herunterladen und Ihr Cyclo nicht beim Start koppeln möchten, können Sie suchen nach „MioShare“ in Apple App Store / Google Play Store zum Herunterladen der App. Zu **Einstellungen** > **Verbindungen** > **Telefon** > **Tel. koppeln** wechseln (das Gerät wechselt in den Kopplungsmodus), es dann erneut versuchen.

MioShare

Mit MioShare™ können Sie mühelos eine Tour zur Navigation für Ihr Cyclo-Gerät erstellen oder suchen. Es speichert Ihre Radfahrdaten zur Online-Anzeige oder Synchronisierung mit anderen Drittanbieter-Diensten.

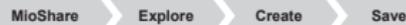
Weitere Informationen finden Sie hier: <http://mioshare.com/>



Schritt 1. Planen Sie Ihre Tour.

Gehen Sie zu MioShare (www.MioShare.com), um Ihre Tour zu planen, indem Sie:

- Ihre eigene Strecke erstellen; oder



- Eine Streckendatei von einem Drittanbieter herunterladen.



Schritt 2. Strecke herunterladen.

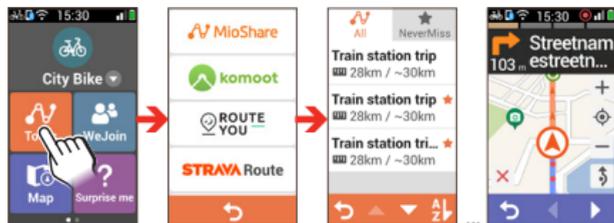
Sobald Sie Ihr Cyclo-Gerät bei MioShare registriert haben, können Sie mithilfe von WIFI Dateien drahtlos herunterladen.

- Im Abschnitt „WIFI verwenden (kabelloses lokales Netzwerk)“ erfahren Sie, wie Sie Ihr Cyclo mit einem WIFI-Netzwerk verbinden.

Tour wird gestartet

Die **Touren** listen die Routen auf, die Sie über MioShare oder andere Drittanbieter-Websites erstellt haben. Sie können die Strecken kabellos herunterladen. Beachten Sie zum Durchführen der Einstellungen den Abschnitt „WIFI verwenden“.

Wenn Sie die Strecken von MioShare oder Drittanbieter-Websites (wie komoot, RouteYou usw.) heruntergeladen haben, tippen Sie zum Starten Ihrer Tour mit Ihrem Cyclo auf  im Hauptmenü.



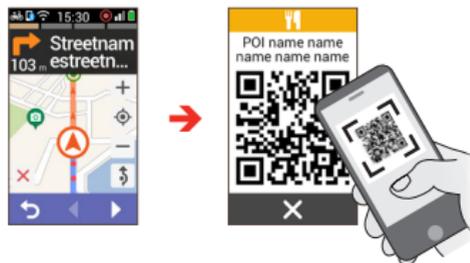
NeverMiss™ : Benachrichtigungen über POI

Mit der NeverMiss™-Funktion können Sie Ihr Radfahren genießen, ohne während der Fahrt einen POI zu verpassen.

- Wählen Sie aus der Liste heruntergeladener Strecken das Register **NeverMiss** (★), um schnell alle Strecken, einschließlich POI-Daten, zu finden. Diese Funktion ist nur bei Strecken verfügbar, die Sie von MioShare und RouteYou heruntergeladen haben.

Sie können **Hauptmenü > Einstellungen > System > Ton > Ortserinnerung** wählen und die Funktion NeverMiss™ aktivieren oder deaktivieren.

- Wenn Sie die Strecke mit POI herunterladen, erhalten Sie Benachrichtigungen, sobald Sie sich den definierten Punkten nähern.
- Falls der POI einen Link mit weiteren Informationen enthält, scannen Sie den eingeblendeten QR-Code mit Ihrem Smartphone und beziehen Sie die Einzelheiten zum POI.

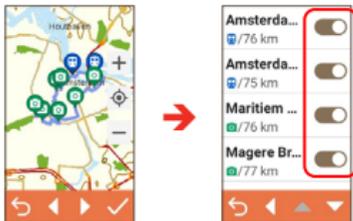


- Diese Funktion erfordert eine Internetverbindung.

■ Benachrichtigungen des POI anzeigen oder ausblenden

Sie können Ihr Cyclo-Gerät so einstellen, dass Benachrichtigungen des POI während des Ausflugs angezeigt oder ausgeblendet werden.

1. Starten Sie die **Touren** und wählen Sie die gewünschte Route aus der Liste heruntergeladener Routen.
2. Tippen Sie zur Anzeige des Bildschirms mit der POI-Liste auf  / .



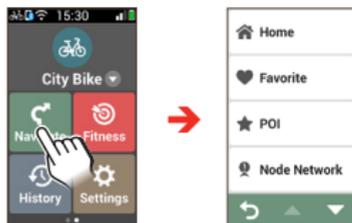
- Tippen Sie zur Prüfung der Informationen des definierten Punkts auf den POI.
- Tippen Sie zum Anzeigen () oder Ausblenden () der Benachrichtigungen auf die Schaltfläche neben den POI.

3. Planen Sie Ihre Tour

Navigationsassistent verwenden

Ihr Gerät ist mit Karten ausgestattet, die bis auf Straßenebene aufgelöste Details zur Navigation bieten – einschließlich POIs (Orte von Interesse) wie Fahrradgeschäfte, Restaurants, Notfalldienste und mehr. Mit dem Navigationsassistenten finden Sie Ihre Ziele schnell und einfach.

Tippen Sie zum Zugreifen auf den Navigationsassistenten auf  im Hauptmenü-Bildschirm.



Über den Navigationsassistenten können Sie Ihre Ziele auf unterschiedliche Weisen auswählen. Zum schnellen Finden eines POI (Point of Interest, Ort von Interesse) können Sie beispielsweise **POI** wählen.

Nach Abschluss der Suche zeigt der Bildschirm Suchergebnis die Routendaten an (z. B. Gesamtstrecke, Höhenprofil und mehr). Im Bildschirm Suchergebnis können Sie aus folgenden Aktionen wählen:

- Beurteilen Sie den Schwierigkeitsgrad der Route mit dem Symbol  (je mehr Symbole, desto schwieriger die Strecke).

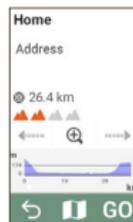


- Tippen Sie auf  / , um das Höhenprofil zu vergrößern/verkleinern. Tippen Sie auf die Schaltfläche  / , um in einem vergrößerten Profil zu navigieren.
- Zum Anzeigen der Route zum Ziel tippen Sie auf .
- Tippen Sie zum Hinzufügen des Standortes zu **Favoriten** auf  (falls verfügbar).
- Zum Starten der Navigation tippen Sie auf **GO**.

■ Zum Heimatort navigieren

Sie können den Zuhause-Standort über die MioShare-App bearbeiten: **Einstellungen** () > **Favoritenort** > **Zuhause**. Der Zuhause-Standort wird aktualisiert, wenn das Gerät mit Ihrem Smartphone verbunden und synchronisiert wird.

Nachdem Ihr Heimatort im Gerät gespeichert wurde, tippen Sie einfach auf **GO** – schon werden Sie nachhause geleitet.

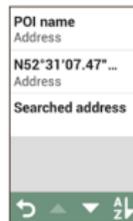


■ Zu Favoriten navigieren

In den Favoriten finden Sie all Ihre gespeicherten Orte. Tippen Sie im Navigieren-Bildschirm auf **Favoriten**; das Gerät zeigt nun eine Liste Ihrer zuvor gespeicherten Ziele.

Wenn Sie die Sortierreihenfolge der Einträge ändern möchten, tippen Sie im unteren Teil des Bildschirms auf Sortieren nach:

 /  : nach Name;  : nach Zeit.



■ POIs suchen →

POIs (Orte von Interesse) sind bestimmte Orte, Merkmale, Orientierungspunkte oder öffentliche Einrichtungen, die als Symbol auf der Karte dargestellt werden können. POIs werden in Gruppen eingeteilt; beispielsweise Fahrradgeschäfte, Restaurants, Einkaufszentren und mehr.

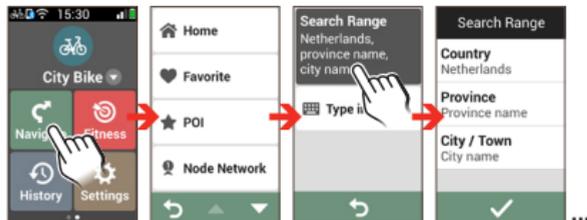
Tippen Sie auf die Schaltfläche **In der Nähe**, wählen Sie dann **In der Nähe** oder **Stadt**:

- **In der Nähe:** Sucht nach POIs rings um Ihre aktuellen Position.
- **Stadt:** Sucht nach POIs in der ausgewählten Stadt.

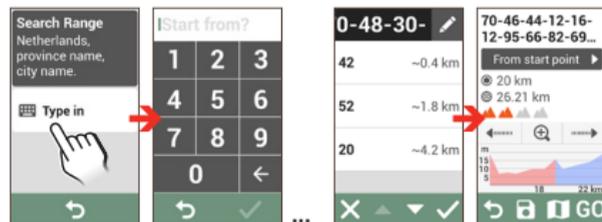
■ Nach Fahrradknotennetzwerk suchen →

In Regionen mit Knotennetz (Niederlande und Belgien) können Sie Ihre Tour nach Knotennummer planen.

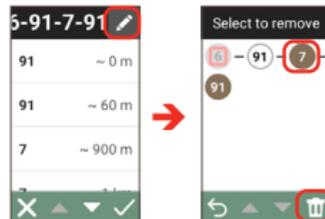
1. Tippen Sie auf **Suchbereich** und wählen Sie dann Land, Kreis und Stadt/Ort basierend auf Ihrem Standort.



2. Tippen Sie auf **Eingeben**, um die Nummern einzugeben, die Sie in Zeitschriften, auf Websites oder Karten finden.



Tippen Sie zur Löschung des Knotens während der Suche auf  und wählen Sie dann die Nummer, die Sie entfernen möchten. Bitte beachten Sie, dass Knoten nach der ausgewählten Nummer hervorgehoben und dann gleichzeitig zur erneuten Planung der Strecke entfernt werden. Tippen Sie zum Entfernen der hervorgehobenen Knoten auf .



3. Wenn Sie fertig sind, tippen Sie auf , um Ihre Route zu erstellen.

Orte über den Kartenbildschirm suchen

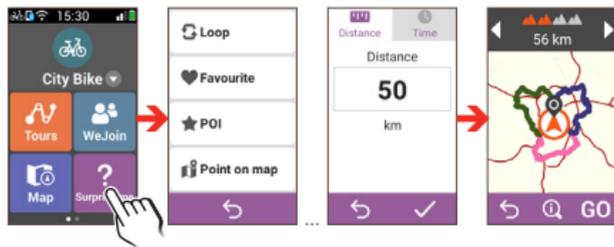
Sie können ein Ziel auch festlegen, indem Sie einfach im Kartenbildschirm darauf tippen.



Surprise Me

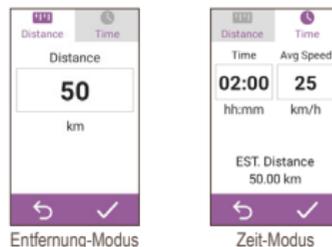
Das Gerät verfügt über die Surprise Me™-Funktion, die Ihnen bis zu drei aufregende Strecken in Ihrer Umgebung bietet. Falls Sie bereits einen Ausflug von Ihrem aktuellen Standort aus unternommen haben, schlägt Ihnen das Gerät möglichst unterschiedliche Routen vor, sofern dies die Straßenlage erlaubt. Auf diese Weise können Sie stets unter abwechslungsreichen Routen wählen.

Tippen Sie am Hauptmenü-Bildschirm auf  hiernach können Sie die Strecken beliebig durch Wahl der folgenden fünf Funktionen planen: **Runde**, **Favorit**, **POI** und **Kartepunkt**.



Sie können:

- Die Strecke über den **Entfernung**-Modus oder **Zeit**-Modus erstellen.



Die zu fahrende Strecke/Zeit in den Feldern **Entfernung/Zeit** eingeben.

Während der Routenerstellung mittels Zeit-Modus können Sie die geschätzte Durchschnittsgeschwindigkeit Ihres Ausflugs im **Ø Geschwindigkeit**-Feld festlegen. Das Gerät berechnet darauf aufbauend die geschätzte Distanz.

- Im Bildschirm Suchergebnis können Sie aus folgenden Aktionen wählen:



- Wählen Sie eine Strecke durch Antippen von  / . Die ausgewählte Strecke wird durch Hervorhebungsfarbe angezeigt.

- Beurteilen Sie den Schwierigkeitsgrad der Route mit dem Symbol .
- Tippen Sie zum Betrachten allgemeiner Informationen zu den erzeugten Routen auf .
- Tippen Sie dann zum Start der Navigation auf .

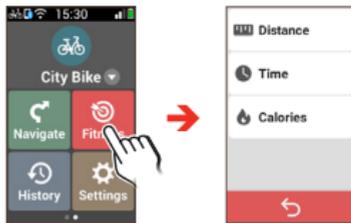
Wenn Sie ein Training starten, können Sie den Trainingsstatus auf den Übersichtsbildschirmen überwachen. Das Gerät benachrichtigt Sie, sobald Sie Ihr Ziel erreicht haben.

- Durch Tippen auf  im Bildschirm Training stoppen Sie das Training.

Fitnessmodus

Radfahren zählt zu den wertvollen Aerobic-Übungen, bei denen Sie Kalorien verbrennen, Gewicht verlieren und Ihre Fitness insgesamt verbessern.

Mit dem **Fitness**-modus () des Geräts können Sie Trainingseinheiten durch Eingabe Ihrer Ziele (**Entfernung, Zeit, Kalorien**).



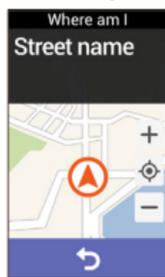
- Wenn Sie **Entfernung** oder **Zeit** wählen, können Sie zum Generieren der Strecke, die Ihnen ein optimales Trainingserlebnis bietet, **Surprise Me** aktivieren. Weitere Informationen über Surprise Me finden Sie im Abschnitt „Surprise Me“.
- Tippen Sie auf  GO, um mit Ihrem Training zu beginnen.

4. Ihre Aktivität aufnehmen

Karte-Bildschirm ansehen

Zum Öffnen der **Karte** tippen Sie im Hauptmenü-Bildschirm auf . Das System zeigt den Kartenbildschirm in 2 Modi:

- Wenn die Navigation stoppt, zeigt der Bildschirm Wo befinde ich mich Ihre aktuelle GPS-Position mit den Standortinformationen in der Kartenansicht.
- Wenn die Navigation startet, erscheint der Navigationsbildschirm und Sie werden durch visuelle Anweisungen zu Ihrem Ziel geleitet.



Wo bin ich-Bildschirm



Richtung und Distanz bis zur nächsten Abbiegung

Aktuelle Route

POI

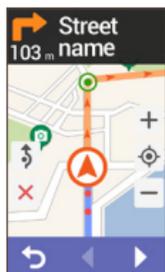
Aktuelle Position

Aktuelle Geschwindigkeit

Entfernung zum Ziel

Navigations-Bildschirm

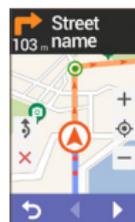
Tippen Sie kurz in den Bildschirm Karte, um die Schaltflächen einzublenden.



- Tippen Sie auf  / , um die Karte zu vergrößern/verkleinern.
- Sie können den Kartenausschnitt mit den Fingern verschieben. Bei der Kartenansicht wird Ihre aktuelle Position durch Antippen von  in der Mitte der Karte angezeigt.
- Tippen Sie auf , um die Navigation zu stoppen.
- Tippen Sie zum Vermeiden einer Teilstrecke der vorliegenden Route auf .

■ Übersichtsbildschirme ansehen

In der **Karte** finden Sie erweiterte Bildschirme, die Sie bei Tour unterstützen. Tippen Sie zur Anzeige der Übersichtsbildschirme auf  / .

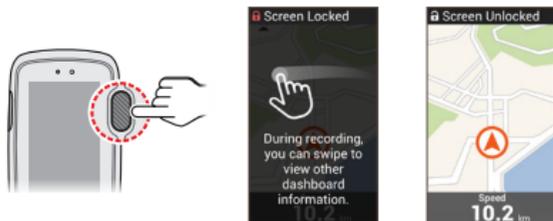


- Sie können das Layout der Übersicht-Bildschirme an Ihren Bedarf anpassen und die Informationen (z. B. Geschwindigkeit, Entfernung, Zeit, Kalorien etc.) anzeigen lassen, die Sie interessieren. Hinweise zum Anpassen der Übersicht-Bildschirme finden Sie im „Gerät anpassen“-Abschnitt unter „Übersicht“.

■ Bildschirm entsperren

Die Kartenbildschirme können durch kurzes Drücken der Ein-/Austaste schnell gesperrt werden. Wenn der Bildschirm gesperrt ist, können Sie die Anzeige einer Übersicht nur durch Wischen nach links oder rechts ändern.

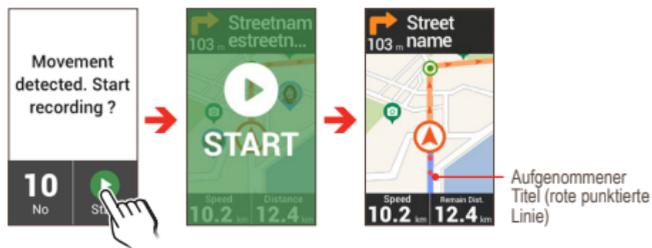
Drücken Sie zum Freigeben des Bildschirms erneut die Ein-/Austaste.



Aufnahme starten

■ Aufnahmeerinnerung

Wenn die Navigation startet, werden Sie durch eine Mitteilung gefragt, ob Sie die Aufnahme starten möchten, sobald eine Bewegung erkannt wird. Tippen Sie zum Starten der Aufnahme auf **START**. Bei der Routenaufzeichnung wird die aufgezeichnete Strecke rot in der Karte angezeigt.



☞ Sie können die Aufnahmeerinnerung-Funktion aktivieren und deaktivieren: **Einstellungen > System > Aufnahme > Aufnahmeerinnerung.**

■ START/STOP-Taste verwenden

Wenn die Navigation läuft, können Sie die Aufnahme starten, indem Sie die START/STOP-Taste am Gerät drücken.

Drücken Sie die Taste zum Starten/Stoppen der Aufnahme erneut und tippen Sie dann bei Aufforderung auf / . Tippen Sie zum Fortsetzen der Aufnahme auf .

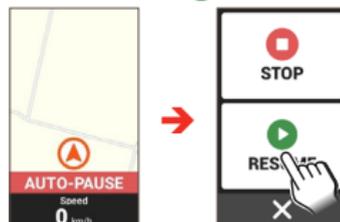
Wenn die Aufnahme angehalten ist, drücken Sie die Taste erneut und tippen dann zum Fortsetzen der Aufnahme auf .



■ Auto-Pause

Bei Aktivierung der Funktion **Auto-Pause** erkennt das System Ihre Bewegung und hält die Aufnahme automatisch an, wenn Sie eine Pause einlegen.

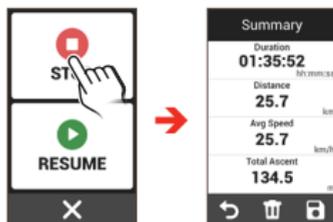
Drücken Sie zum Fortsetzen der Aufnahme die START/STOP-Taste und tippen Sie dann auf .



☞ Sie können die Funktion Auto-Pause aktivieren und deaktivieren: **Einstellungen > System > Aufnahme > Auto-Pause.**

Verlauf anzeigen

Sobald der Timer startet, wird der Verlauf automatisch von Ihrem Gerät aufgezeichnet. Wenn Sie die Aufnahme stoppen, zeigt der Zusammenfassung-Bildschirm Statistiken über aufgenommene Daten. Tippen Sie zum Speichern der Aufnahme auf  oder tippen Sie zum Verwerfen der Aufnahme auf .



- Zum Starten der Navigation tippen Sie auf .
- Tippen Sie zum Auswählen und anschließenden Löschen des Eintrags auf .
- Sie können die Einzelheiten der Verlaufsdaten in der MioShare-App einsehen, sobald die Daten synchronisiert sind.

Die Verlaufsdaten bestehen aus Datum, Zeit, Entfernung, Durchschnittsgeschwindigkeit, Höhe und mehr. Zum Anzeigen von Verlaufsdaten tippen Sie im Hauptmenü auf , anschließend wählen Sie einen Eintrag aus der Liste.



- Tippen Sie zur Anzeige von Einzelheiten über die Aufnahme auf den jeweiligen Eintrag.

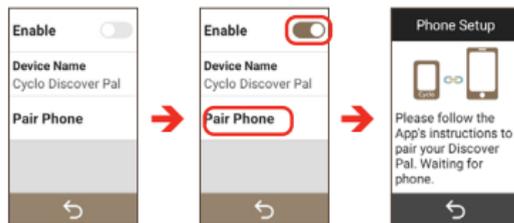
5. Verbindung herstellen

Mit dem Smartphone koppeln

Ihr Cyclo kann per Bluetooth mit Ihrem Smartphone verbunden werden.

1. Navigieren Sie an Ihrem Cyclo zu **Einstellungen** > **Verbindungen** > **Telefon** und aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion.

Tippen Sie auf **Tel. koppeln**. Das Gerät ruft den Kopplungsmodus auf.



2. Starten Sie an Ihrem Smartphone die App und melden Sie sich mit Ihrem MioShare-Konto an.

Navigieren Sie zu **Einstellungen** () > **Geräteverwaltung** und tippen Sie zur Auswahl des Geräts (z. B. Discover Pal), zu dem eine Verbindung hergestellt werden soll, auf Hinzufügen. Befolgen Sie die Bildschirmanweisungen am Smartphone und Ihrem Cyclo zum Abschließen der Kopplung.

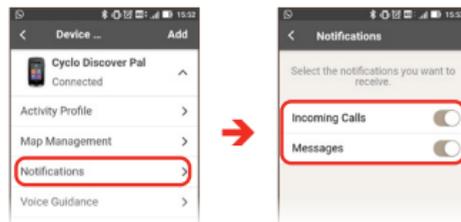
- ☞ Tippen Sie zur Kopplung Ihres Cyclo mit einem anderen Smartphone auf Telefon vergessen am unteren Rand des Telefonbildschirms und wiederholen Sie dann das Verfahren zur Kopplung.



■ Benachrichtigungen per Bluetooth empfangen

Je nach Telefentyp/-modell müssen Sie möglicherweise die Telefon-Benachrichtigungsoption der App einschalten:

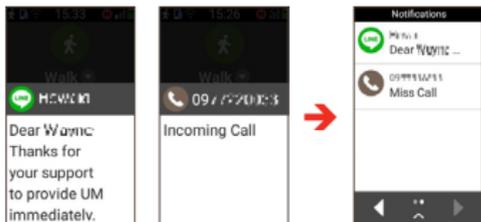
Einstellungen () > **Geräteverwaltung** > **Benachrichtigungen**.



- ☞ Möglicherweise müssen Sie auch die Benachrichtigungseinstellungen für bestimmte Apps ändern, wenn Sie Benachrichtigungen von diesen empfangen möchten. Die Einstellungen können je nach App variieren.

Wenn das Gerät mit dem Smartphone verbunden ist, werden Sie über eingehende Anrufe oder Nachrichten informiert. Sie können die Benachrichtigungen in der Benachrichtigungen-Liste der Schnelleinstellungen prüfen.

- ☞ Je nach Telefentyp/-modell wird die Nummer des eingehenden Anrufs möglicherweise nicht in den Benachrichtigungen angezeigt.



WIFI verwenden (kabelloses lokales Netzwerk)

Durch Zugriff auf das Internet über WIFI können Sie Daten mit MioShare synchronisieren (z. B. Aufzeichnungen hochladen und gespeicherte Strecken herunterladen). WIFI ermöglicht eine kabellose Verbindung Ihres Geräts mit dem Internet.

1. Navigieren Sie an Ihrem Cyclo zu **Einstellungen** > **Verbindungen** > **WIFI** und aktivieren Sie die WIFI-Funktion.



2. Zur Nutzung der WIFI-Funktion des Geräts müssen Sie über die MioShare-App auf einen Drahtloszugangspunkt zugreifen.

Starten Sie an Ihrem Smartphone die MioShare-App und führen Sie die Kopplung zwischen Ihrem Cyclo und dem Smartphone durch. Navigieren Sie bei Verbindung zur Suche nach verfügbaren Drahtlosnetzwerken zu

Einstellungen () > **Geräteverwaltung** > **WIFI**.
Wählen Sie ein Netzwerk zur Herstellung einer Verbindung.

Die Netzwerknamen und Sicherheitseinstellungen (öffentliches Netzwerk oder mit WEP/ WPA-PSK/WPA2-PSK gesichert) der erkannten Drahtlosnetzwerke werden im Bildschirm WIFI-Einstellungen angezeigt.

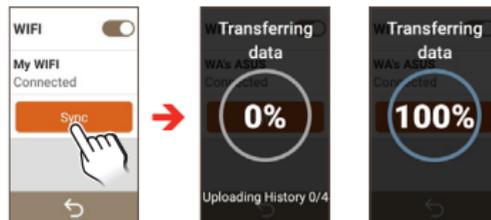
Wenn Sie die WIFI-Funktion beim nächsten Mal aktivieren, werden Sie automatisch mit dem zuvor aufgerufenen Netzwerk verbunden.

 Die Anweisungen zur Bedienung des Smartphones dienen nur als Referenz. Die tatsächlichen Einstellungsoptionen und Methoden können je nach Telefentyp/Modell davon abweichen.

■ Daten per WIFI synchronisieren

Wenn das Gerät mit einem Drahtlosnetzwerk verbunden ist, tippen Sie zum Starten der Synchronisierung von Daten mit MioShare am WIFI-Bildschirm auf **Sync**.

 Sie müssen das Gerät in MioShare registrieren (durch Hinzufügen des Geräts über die MioShare-App am Smartphone), bevor Sie WIFI zur Datensynchronisierung nutzen.



6. WeJoin

KOSTENLOS GRUPPENFAHRTEN ERLEBEN! Ihr Cyclo verfügt über den WeJoin™-Dienst, mit dem Sie Ihre Tour mit Freunden teilen können. Dies bietet Ihnen die optimale Erfahrung bei Gruppenfahrten.

- Stellen Sie vor Verwendung von WeJoin an Ihrem Cyclo sicher, dass Sie es auf die neueste Softwareversion aktualisiert haben: **Einstellungen > System > Produktinformationen > Nach Aktualisierung suchen**.

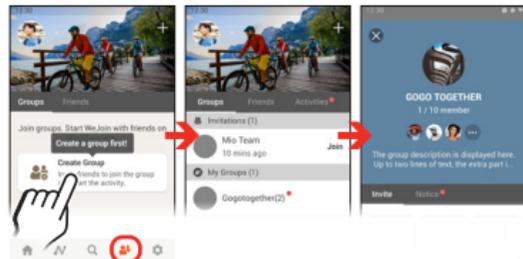
Aktivitäten erstellen

- Verbinden Sie Ihr Cyclo über die MioShare-App mit dem Smartphone. Das Smartphone muss internetfähig sein.
- Wechseln Sie am Smartphone zu **WeJoin** () > **Gruppe > Gruppe erstellen**, richten Sie eine Gruppe ein, fügen Sie dann Mitglieder hinzu.

Fügen Sie anhand einer dieser Methoden der Gruppe Mitglieder hinzu:

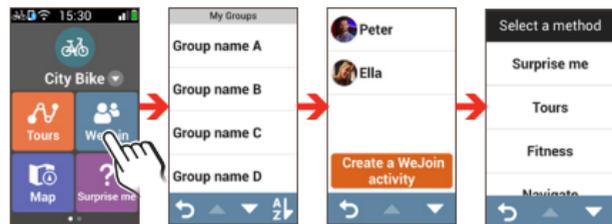
- Scannen Sie den QR-Code von Freunden in der Nähe.
- Suchen Sie nach ID oder Namen des E-Mail-Kontos eines weiter entfernten Freundes. Achten Sie zum schnellen und exakten Suchen darauf, das „@“-Symbol hinzuzufügen (z. B. „name@“), wenn Sie nach dem Namen eines E-Mail-Kontos suchen.

- Sie können eine Gruppe nur erstellen, wenn Sie ein Cyclo Discover Pal nutzen.



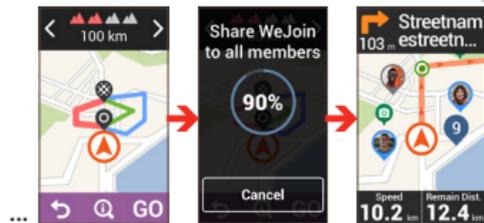
- Tippen Sie an Ihrem Cyclo im Hauptmenü auf **WeJoin** und befolgen Sie dann die Bildschirmanweisungen zum Abschließen der Einstellungen.

- Sie können eine Aktivität nur erstellen und teilen, wenn Sie ein Cyclo Discover Pal nutzen.



Wählen Sie die Gruppe zum Beitreten.

Planen und teilen Sie Ihre Route (mit Surprise Me, Tours usw.).



Freigabe Ihrer Strecke.

Starten Sie die Gruppenfahrt.

- Bei Abschluss können Sie die Tour gemeinsam mit den Gruppenmitgliedern genießen.

Aktivitäten beitreten

- Laden Sie die WeJoin-Aktivitäten herunter, wenn Sie über die MioShare-App eingeladen werden.
- Nehmen Sie die Einladung an, genießen Sie die Tour gemeinsam mit Ihren Gruppenkameraden.



- Sie können WeJoin-Fahrten mit der MioShare-App aufregender gestalten, Fotos aufnehmen, Erinnerungen sammeln und freigeben usw. Mehr dazu finden Sie in der Hilfe und unter den Tipps in der App.

Über WeJoin-Aktivitäten

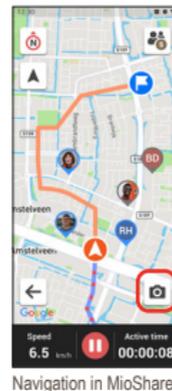
- Die WeJoin-Aktivität dauert nach der Erstellung 48 Stunden an. Sie können die von Ihnen erstellte Aktivität manuell beenden; andernfalls endet die Aktivität nach 48 Stunden automatisch.
- Achten Sie während der WeJoin-Aktivität darauf, dass Ihr Cyclo über die MioShare-App mit dem Smartphone verbunden und das Smartphone internetfähig ist.
- Mit Ihrem Cyclo können Sie die Tour durch visuelle Anweisungen, wie Turn-by-Turn-Navigation, mühelos navigieren.

- Die Turn-by-Turn-Navigation ist nur verfügbar, wenn Sie ein Cyclo Discover Pal nutzen.

Die Mitglieder können die Tour ohne Cyclo-Gerät absolvieren, indem Sie der Strecke in der MioShare-App folgen.

Alle Mitglieder, die der Aktivität beitreten, werden am Kartenbildschirm des Cyclo-Geräts und in der MioShare-App angezeigt. Der Standort der Mitglieder wird alle 20 Sekunden aktualisiert.

- In der MioShare-App können Sie zur Aufnahme von Fotos während der Tour auf  tippen.

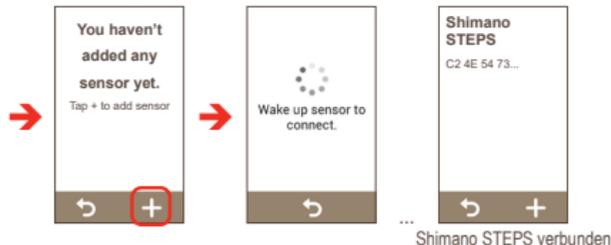
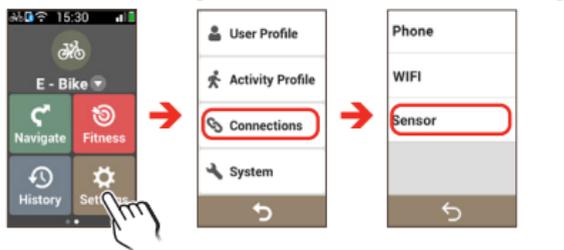


7. Shimano STEPS verbinden

Falls Sie ein E-Bike mit Shimano STEPS* fahren, verbinden Sie es für ein sicheres und angenehmes Erlebnis beim E-Bike-Fahren mit Ihrem Cyclo.

* Unterstützte Shimano STEPS-Serien: SC-E6100 / SC-E7000 / SC-EM800 / EW-EN100.

Rufen Sie an Ihrem Cyclo **Einstellungen > Verbindungen > Sensoren** auf und tippen Sie auf **+**. Befolgen Sie die Bildschirmanweisungen zum Abschließen der Verbindung.



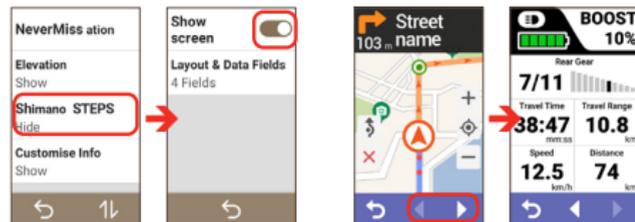
Tippen Sie zum Zugreifen auf weitere Einzelheiten des Sensors auf das Element **Shimano STEPS**.

Rufen Sie zum Trennen **Einstellungen > Verbindungen > Sensor > Shimano STEPS** auf und tippen Sie auf **Entfernen**.

Dashboard-Bildschirm von Shimano STEPS anzeigen

Rufen Sie bei bestehender Verbindung **Einstellungen > Aktivitätsprofil > E-Bike > Übersicht > Shimano STEPS** auf und tippen Sie zum Aktivieren der Funktion auf die Schaltfläche **Bildschirm anzeigen**. Tippen Sie zum Anpassen des Bildschirmlayouts auf **Layout/Datenf.**

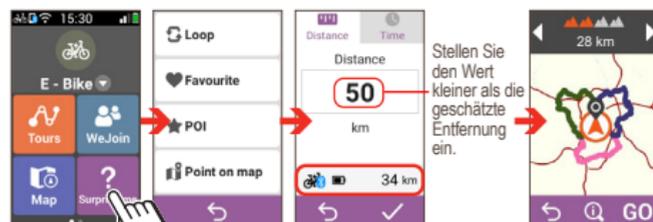
Während des Ausflugs zeigt der Bildschirm von Shimano STEPS E-Bike-Informationen, wie Akkustand, Reisezeit, Geschwindigkeit usw.



Bildschirm von Shimano STEPS

Surprise Me mit Shimano STEPS verwenden

Sobald Ihr Cyclo mit Shimano STEPS verbunden ist, bietet Ihnen Surprise Me Strecken basierend auf dem Akkustand des E-Bike.



Stellen Sie den Wert kleiner als die geschätzte Entfernung ein.

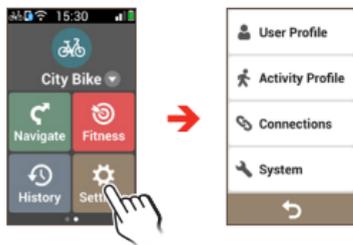
Akkustand und geschätzte Entfernung

8. Gerät anpassen

- Einige Einstellungen Ihres Cyclo können über die MioShare-App angepasst werden. Die Einstellungen werden aktualisiert, wenn das Gerät mit Ihrem Smartphone verbunden und synchronisiert wird.

Sie können auf eine Vielzahl unterschiedlicher Anpassungsoptionen zurückgreifen, die Sie bei Navigation und beim Radfahren tatkräftig unterstützen. Im Einstellungs-Menü können Sie Systemeinstellungen, Sensoreinstellungen, Benutzerprofile, Karteneinstellungen und mehr an Ihren persönlichen Geschmack anpassen.

Tippen Sie zum Zugreifen auf das Einstellungs-Menü auf  im Hauptmenü-Bildschirm.



- Wischen Sie zum Blättern durch die Menübildschirme nach oben/unten. Durch Antippen von  kehren Sie zum vorherigen Bildschirm zurück.
- Nachdem die Einstellungen geändert wurden, bestätigen Sie die Änderungen durch Antippen der Schaltfläche  im unteren Teil des Bildschirms und kehren zum vorherigen Bildschirm zurück.

- Tippen Sie auf die Umschalt-Schaltfläche neben der Option, deren Einstellungsstatus Sie ändern möchten.



: ein/aktiv



: aus/inaktiv

Nutzerprofil

Das **Nutzerprofil** zeigt die persönlichen Daten, darunter **Geschlecht**, **Geburtsdatum**, **Körpergröße** und **Gewicht**.

Tippen Sie zum Ändern der Einstellungen auf den gewünschten Eintrag.

Aktivitätsprofil

Das **Aktivitätsprofil** zeigt den Aktivitätstyp, den Sie ausgewählt haben. Der Fahrertyp wird bei der Routenplanung entsprechend berücksichtigt. Bei einem Mountainbike werden beispielsweise auch unbefestigte Wege eingeplant, die bei Rennrädern nicht infrage kommen.

Das System bietet bis zu 9 Aktivitätstypen; Sie können die Einstellungen für jeden Eintrag anpassen. Tippen Sie zum Ändern der Einstellungen auf den gewünschten Eintrag.



: Laufen



: Rennrad



: Tourbike



: Stadtrad



: Gravelbike



: eMTB



: MTB



: Trekkingrad



: eBike

• Profil anwenden

Stellen Sie den Eintrag als Ihren Aktivitätstyp ein.

• Name

Zeigen Sie den Namen des Eintrags. Der Name kann über die MioShare-App bearbeitet werden.

- **Aktivitätstyp**

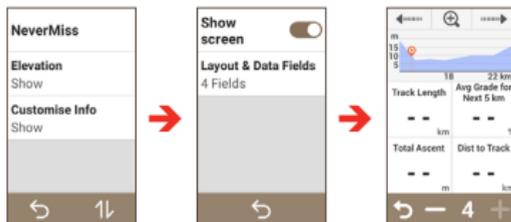
Legen Sie den Aktivitätstyp für den Eintrag fest.

- **Strecken**

Met deze instelling kiest u de routingvoorkeur door te kiezen uit **Voorkeur**, **Toestaan** en **Vermijden** in elke routeoptie (Hauptstraßen / Fahrradrouten / Knotennetzwerk / Unbefestigte Wege / Kopfstein / Fähren / Wanderrouten).

- **Übersicht**

Im Übersichts-Layout ändern-Bildschirm können Sie das Layout der folgenden Bildschirme ändern: NeverMiss / Höhe / Info anpassen.



- Tippen Sie zum Ändern der Reihenfolge der Bildschirme auf **1↓**.
- Tippen Sie zum Anzeigen oder Ausblenden der Bildschirme Höhe und Info anpassen auf **Bildschirm anzeigen**.
- Tippen Sie zum Anpassen des Bildschirmlayouts auf **Layout/Datenf..**

Tippen Sie zum Entfernen oder Hinzufügen des Datenfelds am Zielbildschirm auf **-** / **+**.

Zudem können Sie ändern, welche Datenfelder angezeigt werden, indem Sie das jeweilige Datenfeld

doppelt antippen und dann die gewünschte Option in der Liste wählen.

- **Karte**

Diese Einstellung ermöglicht Ihnen die Änderung der Kartenfunktionen während der Navigation.

Auto-Zoom: Schaltet die automatische Vergrößerung bei der Navigation ein und aus. Wenn diese Funktion aktiv ist, wird der Ausschnitt im Karte-Bildschirm je nach Ihrer Geschwindigkeit vergrößert oder verkleinert, damit Sie Ihre Route optimal im Blick behalten können.

Orientierung: Wählen Sie **Nord oben** oder **Track oben**. Wenn Sie **Nord oben** wählen, erscheint Norden im oberen Bereich des Kartenbildschirms.

Konturen: Aktivieren oder deaktivieren Sie den Konturkartenmodus.

Verbindungen

Weitere Informationen zur Nutzung der Funktionen **Telefon** (Bluetooth) und **WIFI** (Wireless Local Area Network) an Ihrem Cyclo finden Sie im Abschnitt „Verbindung herstellen“.

System

- **Bildschirm**

Mit dem Schieber stellen Sie die Bildschirmhelligkeit ein. Durch Ziehen nach links vermindern, durch Ziehen nach rechts erhöhen Sie die Helligkeit. Wenn **Auto** ausgewählt ist, optimiert das System die Helligkeit des Geräts automatisch basierend auf dem Umgebungslicht.

Hintergrundbeleuchtung-aus-Timer: Wählen Sie, wie lange der Bildschirm bei Inaktivität weiterhin leuchten soll (10 Sekunden bis Nie).

Bildschirmssperrtimer: Wählen Sie, nach welcher Dauer der Inaktivität sich die Kartenbildschirme sperren sollen (von 5 Sekunden bis Nie).

Auto-Abschalttimer: Tippen Sie zur Auswahl der Inaktivitätsdauer bis zur automatischen Abschaltung des Gerätes auf die entsprechende Option (von 10 Minuten bis Nie).

- **Einheiten**

Im Einheiten können Sie zwischen **Metrisch** (unsere gebräuchlichen Maße) und **Imperial** (englische Maße) umschalten.

- **Ton**

Anweisungen: Zum Ein- und Ausschalten des Benachrichtigungstons bei Anweisungen.

Auto-Aufnahme: Zum Ein- und Ausschalten des Benachrichtigungstons bei Auto-Aufnahme.

Ortserinnerung: Aktivieren oder deaktivieren Sie Benachrichtigungen über POI während des Ausflugs.

- **Aufnahme**

Der **Aufnahmeerinnerung** ist eine GPS-basierte Funktion und kann bei schlechtem GPS-Signalempfang beeinträchtigt sein. Bei aktiv wird eine Meldung angezeigt, die fragt, ob Sie die Aufnahme starten möchten, wenn eine Bewegung erkannt wird.

Der **Auto-Pause** ist eine GPS-basierte Funktion und kann bei schlechtem GPS-Signalempfang beeinträchtigt sein. Bei Aktivierung hält das System die Aufnahme automatisch an, wenn Sie eine Pause einlegen.

- **Datum & Zeit**

Das Gerät zeigt Datum und Uhrzeit basierend auf der aktuellen GPS-Position an. Der Datum & Zeit-Bildschirm ermöglicht die Einstellung des Datums-/Zeitformats.

Datumsformat: Tippen Sie das gewünschte Datumsformat an: Tag/Monat/Jahr, Monat/Tag/Jahr, or Jahr/Monat/Tag.

Zeitformat: Mit den Schaltflächen **24H** und **AM/PM** schalten Sie zwischen dem bei uns gebräuchlichen 24-Stunden-Format und der englischen AM/PM-Darstellung um.

- **Sprache**

Sie können auswählen, in welcher Sprache Menüs und andere Teile der Benutzeroberfläche angezeigt werden sollen.

- **Gerät zurücksetzen**

Sie können das Gerät durch Antippen von **Werkseinstellungen** auf die werkseitigen Standardeinstellungen zurücksetzen. Wenn Sie die Funktion auswählen, werden alle aufgezeichneten Daten auf dem Gerät gelöscht.

Sie können auch lediglich die werkseitigen Standardeinstellungen wiederherstellen; tippen Sie dazu auf Standard wiederh.; dadurch werden die **Standard wiederh.** wiederhergestellt, ohne dass die aufgezeichneten Daten gelöscht werden.

Wenn Sie nur aufgenommene Daten löschen möchten, tippen Sie auf **Alle Aufnahmen entfernen**.

- **Produktinformationen**

Prüfen Sie durch Tippen auf **Nach Aktualisierung suchen**, ob eine Aktualisierung verfügbar ist. Bitte beachten Sie, dass diese Funktion einen Internetzugang erfordert.

Produktinformationen: Zum Anzeigen von Version und allgemeine Informationen zum Gerät.

Tippen Sie zur Anzeige von Endanwender-Lizenzvereinbarung und Copyright-Informationen auf **Endbenutzerlizenz** und **Copyright-Info**.

9. Weiterführende Informationen

Online-Kundenbetreuung

Bitte besuchen Sie zum 24/7-Service die Webseite unseres technischen Kundendienstes unter: <https://support.mio.com/contacts>

Der richtige Umgang mit Ihrem Cyclo

Der richtige Umgang mit dem Cyclo ermöglicht eine sorgenfreie Bedienung und reduziert die Gefahr von Schäden am Gerät.

- Setzen Sie Ihren Cyclo keiner starken Feuchtigkeit oder extremen Temperaturen aus.
- Setzen Sie Ihren Cyclo nicht über einen längeren Zeitraum direktem Sonnenlicht oder starkem ultravioletten Licht aus.
- Platzieren Sie nichts auf dem Cyclo; lassen Sie keine Gegenstände auf den Cyclo fallen.
- Lassen Sie Ihren Cyclo nicht fallen; setzen Sie ihn keinem starken Druck oder Erschütterungen aus.
- Setzen Sie den Cyclo keinen plötzlichen oder extremen Temperaturschwankungen aus. Dadurch kann die Feuchtigkeit innerhalb des Gerätes kondensieren und so den Cyclo beschädigen. Warten Sie im Falle einer Kondensation vor der Inbetriebnahme, bis Ihr Cyclo vollständig getrocknet ist.
- Der Bildschirm kann leicht verkratzen. Berühren Sie ihn daher nicht mit scharfen Gegenständen. Schützen Sie den Bildschirm vor Kratzern, indem Sie spezielle nicht klebende generische Bildschirmschutzfolien für den Einsatz portabler Geräte mit LCD-Bildschirm nutzen.

- Reinigen Sie den Cyclo niemals, wenn er eingeschaltet ist. Entfernen Sie Staub und Schmutz mit Hilfe eines weichen, fusselfreien Tuchs vom Bildschirm und Gehäuse des Cyclo.
- Reinigen Sie den Bildschirm nicht mit Papiertüchern.
- Versuchen Sie niemals, den Cyclo zu demontieren, zu reparieren oder zu modifizieren. Die Demontage, Modifikation oder der Versuch einer Reparatur können den Cyclo beschädigen und darüber hinaus Personen oder Sachschäden verursachen. Zudem erlischt dadurch die Garantie.
- Lagern oder transportieren Sie keinesfalls entzündliche Flüssigkeiten, Gase oder explosive Materialien im selben Behälter wie dem des Cyclo, seiner Komponenten oder Zubehörteile.
- Setzen Sie Ihr Gerät niemals längere Zeit extremer Hitze oder direkter Sonneneinstrahlung aus. Überhitzung kann Ihrem Cyclo schaden.

Problemlösung

Probleme	Lösungen
Ihr Cyclo schaltet sich im Akkubetrieb nicht ein.	Die verbleibende Akkuladung ist zu gering für den Betrieb des Cyclo. Laden Sie den Akku auf.
Der Bildschirm reagiert langsam.	Die verbleibende Akkuladung ist zu gering für den Betrieb des Cyclo. Sollte das Problem fortbestehen, setzen Sie Ihren Cyclo zurück.
Der Bildschirm ist abgestürzt.	Setzen Sie den Cyclo zurück. Wenn das Gerät nicht mehr reagiert, müssen Sie es möglicherweise ausschalten, indem Sie die Ein-/Austaste 8 Sekunden gedrückt halten, um einen Geräteeustart zu erzwingen.

Probleme	Lösungen
Der Bildschirmtext ist schwierig zu lesen.	Achten Sie darauf, dass die Beleuchtung ausreichend hell eingestellt ist.

- Falls ein Problem auftritt, das Sie nicht beheben können, kontaktieren Sie bitte einen autorisierten Kundencenter.

Was ist GPS?

Das Global Positioning System (GPS) ist jederzeit kostenlos verfügbar und bis auf 5 m genau. Die GPS-Navigation wird über ein Satellitennetzwerk ermöglicht, das die Erde in einem Abstand von etwa 20.200 km umkreist. Jeder Satellit überträgt einen Signalbereich, der von GPS-Empfängern, wie dem Gerät, zur Bestimmung des exakten Standortes genutzt wird. Obwohl ein GPSEmpfänger jederzeit Signale von bis zu 12 Satelliten empfangen kann, werden bei Fahrzeugnavigationssystemen nur vier Signale zur Bestimmung der Position oder eines „GPS-Funktandes“ (Längengrad, Breitengrad) benötigt.

Ihr Gerät empfängt GPS-Signale über die interne GPS-Antenne. Stellen Sie zur Gewährleistung einer optimalen GPS-Signalstärke sicher, dass sich Ihr Gerät außerhalb eines Gebäudes oder außerhalb einer Garage – möglichst unter freiem Himmel – befindet. Der GPS-Empfang wird üblicherweise nicht durch das Wetter beeinflusst; dennoch kann sich starker Regen oder Schneefall negativ auf den Empfang auswirken.

- Die Platzierung, Sicherung und Verwendung des Mio auf eine Weise, die keine Unfälle, Personen- oder Sachschäden verursacht, liegt allein in Ihrer Verantwortung. Befolgen Sie stets eine sichere Fahrweise.
- Auf Hauptstraßen kann die vom Mio berechnete Entfernung zu einer Ausfahrt länger sein als die von den Straßenschildern angezeigte Entfernung. Straßenschilder

zeigen die Entfernung bis zum Anfang einer Ausfahrt an, wohingegen der Mio die Entfernung bis zu nächsten Kreuzung berechnet, d. h. bis zum Ende der Ausfahrt oder Straße. Richten Sie sich zur Vorbereitung auf die Ausfahrt stets nach der Entfernungsangabe auf den Straßenschildern.

- Mio-Produkte sollen eine sichere Fahrweise unterstützen. Mio spricht sich strikt gegen überhöhte Geschwindigkeiten und anderes Verhalten aus, das gegen die örtlichen Gesetze verstößt. Es liegt in Ihrer Verantwortung, die angegebenen Geschwindigkeitsbegrenzungen nicht zu übertreten und in einer aufmerksamen, sicheren Weise zu fahren. Mio übernimmt keinerlei Haftung, wenn Sie durch die Nutzung dieses Gerätes Bußgelder zahlen müssen bzw. aufgrund von Geschwindigkeitsüberschreitungen Punkte auf Ihren Führerschein erhalten. Mio garantiert weder ausdrücklich noch implizit die Richtigkeit der Daten, die in dieser Datenbank enthalten sind. Falls Sie aufgrund überhöhter Geschwindigkeit oder anderer Verstöße gegen das Verkehrsrecht Bußgelder zahlen müssen oder andere Strafen erhalten oder in einen Unfall verwickelt sind, übernimmt Mio keine Verantwortung für jedwede Schäden. In einigen Ländern stehen die Daten bezüglich Geschwindigkeitsbegrenzungen mit dem örtlichen Gesetz und / oder Richtlinien in Konflikt. Es liegt in Ihrer Verantwortung sicherzustellen, dass die Nutzung mit dem örtlichen Recht und / oder den Richtlinien vereinbar ist. Die Nutzung erfolgt auf eigenes Risiko.
- Bedienen Sie das Gerät nicht, wenn Sie ein Kraftfahrzeug oder Fahrrad lenken. Der Einsatz dieses Produktes entbindet Sie nicht von Ihrer Aufmerksamkeitspflicht im Straßenverkehr und abseits der Straßen. Zu Ihren Pflichten zählen die Beachtung sämtlicher Verkehrsregeln und

weiterer gesetzlicher Bestimmungen, damit es nicht zu Unfällen, Verletzungen oder Sachschäden kommt.

IPX7

IEC 60529/IPX7 ist ein europäisches Prüfungsvorgabensystem zur Klassifizierung des Schutzgrades von Gehäusen elektrischer Geräte. Die IPX7-Kennzeichnung bedeutet, dass ein Gerät bis zu 30 Minuten lang einen Meter tief in stehendes Wasser eingetaucht werden kann, ohne Schaden zu nehmen. Mio garantiert diese Einstufung, sofern Batterie-/Akkufach und sämtliche Anschlussabdeckungen richtig und fest geschlossen werden. Mio Cyclo ist nicht IPX8-eingestuft; unter Druck stehendes Wasser – z. B. beim Waschen des Gerätes unter fließendem Wasser – kann das Gerät beschädigen und die Garantie erlöschen lassen. Da die Dichtigkeit des Gerätes durch Anwenderfehler leiden kann, erstrecken sich Garantie und Gewährleistung nicht auf die Wasserdichtigkeit des Gehäuses sowie auf jegliche durch Undichtigkeiten entstehende Schäden. Achten Sie darauf, dass die wasserfeste Hülle dicht geschlossen ist, bevor Sie das Gerät benutzen.

Wichtige Hinweise zu Ihrer Sicherheit

Aufladen

- Verwenden Sie ausschließlich das mit Ihrem Gerät gelieferte Ladegerät. Beim Einsatz anderer Ladegeräte kann es zu Fehlfunktionen und Beschädigungen kommen.
- Dieses Gerät muss mit einem gelisteten Netzteil betrieben werden, das mit „LPS“, „Limited Power Source“ gekennzeichnet ist und +5 V Gleichspannung bei 2 A liefert. Legen Sie ausschließlich angegebene Akkus/Batterien in die Geräte ein.

Ladegerät

- Verwenden Sie das Ladegerät nicht in feuchter Umgebung. Berühren Sie das Ladegerät niemals mit feuchten oder gar nassen Händen oder Füßen.
- Achten Sie beim Einsatz des Gerätes sowie beim Aufladen des Akkus auf ausreichende Belüftung des Ladegerätes. Decken Sie das Ladegerät nicht mit Papier oder anderen Gegenständen ab, die sich negativ auf die Kühlung auswirken könnten. Benutzen Sie das Ladegerät nicht im Inneren einer Tasche.
- Schließen Sie das Ladegerät an eine geeignete Stromquelle an. Angaben zur richtigen Spannung finden Sie am Gehäuse des Produktes und/oder auf der Verpackung.
- Nutzen Sie das Ladegerät nicht mit beschädigten Kabeln.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren. Es befinden sich keine Teile im Inneren, die selbst gewartet werden können. Tauschen Sie das Gerät aus, falls es beschädigt oder starker Feuchtigkeit ausgesetzt wurde.

Über die Batterie

- Verwenden Sie die vorgegebene Batterie im Gerät.
VORSICHT: Dieses Gerät enthält eine interne Lithium-Ionen-Batterie, die nicht entnommen werden kann. Die Batterie kann platzen oder explodieren und gefährliche Chemikalien freisetzen. Unterlassen Sie es zur Verminderung des Risikos von Bränden oder Verbrennungen, die Batterie auseinander zu nehmen, zu zerdrücken, zu durchstechen oder ins Feuer zu werfen.
- Wichtige Anweisungen (nur für Wartungspersonal)

- **Vorsicht:** Explosionsrisiko, wenn die Batterie durch einen falschen Typ ersetzt wird. Entsorgung verwendeter Batterien gemäß den Anweisungen.
- Austausch nur mit demselben oder einem gleichwertigen Typ, der vom Hersteller empfohlen wird.
- Die Batterie muss ordnungsgemäß recycelt oder entsorgt werden.
- Verwenden Sie die Batterie nur im vorgegebenen Gerät.

Hinweise zur Einhaltung von Vorgaben

Zur amtlichen Identifizierung wurde den Mio Cyclo Discover Pal die Modellnummer N681 zugewiesen.



Kennzeichnungsaufkleber am Gehäuse des Mio zeigen die Richtlinien an, mit denen Ihr Modell übereinstimmt. Bitte prüfen Sie die Aufkleber auf Ihrem Mio; beachten Sie die entsprechenden Aussagen in diesem Kapitel. Einige Hinweise sind nur auf bestimmten Modellen zu finden.

Produkte mit CE-Zeichen stimmen mit der von der Kommission der Europäischen Union herausgegebenen Funkanlagenrichtlinie (2014/53/EU), der Richtlinie über die elektromagnetische Verträglichkeit (2014/30/EU) und der Niederspannungsrichtlinie (2014/35/EU) überein. Die Übereinstimmung mit diesen Richtlinien impliziert die Übereinstimmung mit folgenden europäischen Normen:

- EN 300328
- EN 303413
- EN 301489-1

- EN 301489-17
- EN 301489-19
- EN 55032
- EN 55035
- EN 61000-3-2
- EN 61000-3-3
- EN 62368-1: 2014 + A11:2017
- EN 62311
- EN 50665

Der Hersteller kann für Modifikationen seitens des Benutzers und die daraus resultierenden Konsequenzen nicht verantwortlich gemacht werden, die die Konformität des Produkts mit der CE-Kennzeichnung beeinflussen.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt die MiTAC, dass dieser N681 mit den wesentlichen Anforderungen und sonstigen Vorgaben der Richtlinie 2014/53/EU übereinstimmt.

WEEE



Gemäß der EG-Richtlinie für Elektro- und Elektronikaltgeräte (WEEE – 2012/19/EU) darf dieses Produkt nicht zusammen mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Stattdessen muss es durch Rückgabe an die Verkaufsstelle oder an einer Sammelstelle für Altgeräte von der Gemeinde entsorgt werden.

Endbenutzer-Lizenzvereinbarung

Lesen Sie die Bedingungen dieser Vereinbarung („Vereinbarung“) vor der Nutzung dieses Mio-Cyclo-Gerätes, seines Zubehörs und anderer Begleitartikel („Produkt“) gründlich durch; zu diesen gehören lizenzierte Produkte, darunter unter anderem Software, digitale Kartendaten sowie andere Daten und Dienste („Software“) unter Lizenz der MiTAC Digital Technology Corporation und ihrer verbundenen Unternehmen (gemeinsam „Mio“), die nur wie im Folgenden dargelegt genutzt werden dürfen.

WENN SIE DEN BEDINGUNGEN DIESER VEREINBARUNG NICHT ZUSTIMMEN, DÜRFEN SIE DAS PRODUKT NICHT NUTZEN UND KEINE DARIN INSTALLIERTE SOFTWARE KOPIEREN. WENDEN SIE SICH IN SOLCHEN FÄLLEN UNVERZÜGLICH AN MIO ODER EINEN AUTORISIERTEN HÄNDLER; HIER ERFAHREN SIE, WIE SIE DAS UNBENUTZTE PRODUKT MIT SÄMTLICHEN BEGLEITENDEN KOMPONENTEN ZURÜCKGEBEN KÖNNEN. SOFERN SIE FÜR DAS PRODUKT ODER DIE SOFTWARE BEZAHLT HABEN, IST EINE ERSTATTUNG DES KAUFPREISES DURCH MIO ODER EINEN AUTORISIERTEN HÄNDLER MÖGLICH, WENN SIE EINEN GÜLTIGEN UND ORDNUNGSGEMÄSSEN KAUF- UND ZAHLUNGSBELEG VORLEGEN.

DURCH JEDLICHE NUTZUNG DES PRODUKTS ODER DER SOFTWARE SIGNALISIEREN SIE IHRE ZUSTIMMUNG ZU DIESER VEREINBARUNG.

LIZENZ: Diese Vereinbarung verleiht Ihnen eine nicht exklusive, widerrufbare Lizenz zur Nutzung der im Hardware-Gerät oder auf jeglichen sonstigen Speichermedien (Nutzung ausschließlich mit jeweils nur einem Gerät) installierten

Software zum Einsatz für interne gewerbliche oder private Zwecke.

Diese Vereinbarung verleiht Ihnen keinerlei Rechte auf künftige Aktualisierungen oder Aufrüstung der Software, sofern dies nicht schriftlich durch Mio festgelegt wird. Sämtliche Aktualisierungen oder Aufrüstungen werden von dieser Vereinbarung geregelt und können zusätzlichen Zahlungen sowie weiteren Bedingungen unterliegen.

Sie dürfen die Software sowie jegliche begleitende Dokumentation („Dokumentation“) ausschließlich zur Sicherungs- und Archivierungszwecken sowie zur Unterstützung des Einsatzes der Software im hierin festgelegten Rahmen kopieren. Sämtliche solche Kopien müssen unter Beibehaltung sämtlicher urheberrechtlichen Hinweise sowie sämtlicher sonstigen Hinweise auf geistige Eigentumsrechte, die in der Software sowie der Dokumentation erwähnt werden, reproduziert werden.

Die Dokumentation kann mehrere Versionen dieser Vereinbarung enthalten, einschließlich mehreren Übersetzungen und mehreren Medienversionen. Auch wenn Sie mehrere Versionen dieser Vereinbarung erhalten haben, erhalten Sie lediglich eine einzige Lizenz zur Nutzung einer einzigen Kopie der Software.

DIE HIERIN LIZENZIERTER SOFTWARE KANN MÄNGEL ENTHALTEN. SIE WERDEN DARAUF HINGEWIESEN, SICH NICHT AUF DIESE SOFTWARE ZU VERLASSEN, ENTSPRECHENDE MASSNAHMEN ZUM SCHUTZ WICHTIGER DATEN ZU TREFFEN, MIT UMSICHT VORZUGEHEN UND SICH NICHT IN JEDLICHER WEISE AUF DIE ORDNUNGSGEMÄSSE FUNKTION ODER LEISTUNG DER SOFTWARE UND BEGLEITENDER MATERIALIEN ZU VERLASSEN.

Die Software wurde nicht für betriebsnotwendige Anwendungen, zum Einsatz in gefährlichen Umgebungen oder zum Einsatz bei Anwendungen, bei denen ausfallsichere Steuerungsmöglichkeiten erforderlich sind, entwickelt und wird nicht dahingehend lizenziert. Zu solchen Anwendungen zählen unter anderem der Betrieb von Nukleareinrichtungen, Luftfahrt, Luftfahrtnavigations- oder -kommunikationssysteme, Luftverkehrsregelung, lebenserhaltende Anwendungen sowie Waffensysteme.

Im gesetzlich höchstzulässigen Umfang wird Ihnen die Software ohne Mängelgewähr überlassen; Mio, dessen Zulieferer und Lizenzgeber lehnen hiermit jegliche ausdrückliche oder stillschweigende Gewährleistung (sowohl tatsächlich als auch kraft Gesetzes) in Bezug auf die Software und hinsichtlich Markttauglichkeit, Eignung für einen bestimmten Zweck und jegliche sonstigen Anwendungen ab. Sie nehmen billigend zur Kenntnis, dass die Software nicht durch Regierungsinstitutionen, Kontrollorganisationen der Branche oder sonstige externe Organisationen geprüft oder zertifiziert wurde. In keinem Fall haften Mio, dessen Lieferanten und Lizenzgeber für jegliche Schäden einschließlich spezieller, indirekter und Folgeschäden, Nutzungsausfall, Verdienstausfall sowie entgangenen Gewinn in Verbindung mit oder entstehend durch diese Vereinbarung oder jegliche Verletzung dieser Vereinbarung durch Mio, dessen Lieferanten und Lizenzgeber hinsichtlich Existenz, Ausstattung, Funktion sowie jeglichen Einsatz der Software. Sämtliche sonstigen Zusagen oder Garantien seitens jeglicher sonstiger Personen einschließlich Mitarbeitern oder Repräsentanten von Mio, dessen Zulieferern und Lizenzgebern, die nicht mit den Inhalten dieser Vereinbarung übereinstimmen, sind von Ihnen zu ignorieren und als nicht bindend seitens Mio, dessen Zulieferern und Lizenzgebern zu betrachten. Falls Ihnen Produktmodelle oder Muster präsentiert wurden, erfolgte die Präsentation

solcher Modelle oder Muster lediglich zur Demonstration der allgemeinen Ausführung und Qualität des Produktes; nicht zum Zwecke der Darstellung, dass die Software zwingend mit solchen Modellen oder Mustern übereinstimmt. MÜNDLICHE ODER SCHRIFTLICHE AUSKÜNFTE ODER INFORMATIONEN SEITENS MIO, DESSEN ZULIEFERERN UND LIZENZGEBERN ODER IN DEREN NAMEN STELLEN KEINE ZUSICHERUNG DAR UND ERWEITERN DEN UMFANG DIESER EINGESCHRÄNKTEN GARANTIE IN KEINER WEISE. SIE SIND NICHT BERECHTIGT, SICH AUF SOLCHE AUSKÜNFTE UND INFORMATIONEN ZU VERLASSEN.

Jegliche Haftungsverpflichtung seitens Mio, dessen Zulieferern und Lizenzgebern Ihnen gegenüber erlischt, falls Schäden des Produktes durch Unfall, Transport, Fahrlässigkeit oder Missbrauch, Veränderung (einschließlich jeglicher Abweichungen von den Spezifikationen), eine nicht autorisierte Modifikation oder Erweiterung des Produktes, Versäumnis der Bereitstellung einer geeigneten Betriebsumgebung oder Einsatz des Produktes für bestimmungswidrige Zwecke verursacht werden.

In keinem Fall haften Mio, dessen Zulieferer und Lizenzgeber für Materialien und Datenbanken von Drittanbietern und/oder deren Inhalte einschließlich grafischer Benutzeroberfläche sowie für sämtliche sonstigen Auswirkungen, die durch solche Fehler oder Fehlfunktionen hinsichtlich einer solchen Datenbank entstehen.

Durch die Zurverfügungstellung des Produktes im Rahmen dieser Vereinbarung entsteht keinerlei Verpflichtung seitens Mio, dessen Zulieferer und Lizenzgeber zur weiteren Entwicklung, Produktion, Unterstützung, Reparatur, Zurverfügungstellung zum Kauf sowie zu jeglicher sonstiger

Bereitstellung oder Entwicklung von Software für Sie oder jegliche sonstigen Personen/Institutionen.

EINSCHRÄNKUNGEN: Folgendes ist Ihnen untersagt: Analyse, Modifikation, Übersetzung, Anpassung, Rückentwicklung, Dekompilierung, Disassemblierung sowie sonstige Reduzierung der Software in eine lesbare Form; Erstellen abgeleiteter Werke auf der Basis der Software oder jeglicher ihrer Teile, Versuch der Erweiterung des Funktionsumfangs der Software auf jegliche Weise, Kopieren oder Herunterladen der Software (mit Ausnahme von Kopien zu Sicherungszwecken, wie oben beschrieben), Reproduktion durch jegliche elektronische oder mechanische Mittel sowie Verteilung von Kopien. Jegliches nicht autorisiertes Kopieren ist ausdrücklich untersagt; Vermietung, Verleih, Wiederverkauf, Distribution, Sublizenzierung sowie sonstige Übertragung von Rechten an der Software in jeglicher Weise abweichend von den nachstehenden Bedingungen; Entfernen oder Verschleiern von jeglichen Hinweisen zu Urheberrechten, geistigen Eigentumsrechten sowie Kennzeichnungen innerhalb der Software; Aufführung, Sendung, Ausstellung oder Präsentation der Software in der Öffentlichkeit. Sie dürfen das Produkt, die Software oder der Software zugehörige Geräte nicht in einer Weise platzieren, befestigen oder nutzen oder anderen Personen gestatten, sie so zu platzieren, zu befestigen oder zu nutzen, dass die Sicht eines Nutzers oder Fahrers eingeschränkt wird, ein Nutzer oder Fahrer abgelenkt wird oder Unfälle, Verletzungen oder Sachschäden verursacht werden. Sie und jeder Nutzer, dem Sie die Nutzung des Produkts, der Software oder zugehöriger Geräte gestatten, ist allein für die Einhaltung sicherer Fahr-, Bedienungs- und sonstiger Praktiken verantwortlich, damit es nicht zu Unfällen, Verletzungen oder Sachschäden kommt.

Bei der Software handelt es sich um vertrauliche Daten von Mio, dessen Zulieferern und Lizenzgebern. Ihnen ist untersagt, die Software Dritten gegenüber offenzulegen.

Das Entfernen oder Verschleiern von jeglichen Hinweisen zu Urheberrecht, Marken sowie Einschränkungen von und in Bezug auf Mio, dessen Zulieferern und Lizenzgebern ist nicht zulässig.

KEINE ABTRETUNG: Sie können sämtliche Ihrer Rechte gemäß dieser Vereinbarung nur im Rahmen eines Verkaufs oder einer Übertragung des Produkts zu nichtgewerblichen Zwecken dauerhaft übertragen, vorausgesetzt, dass Sie keine Kopien behalten und alle Kopien der Software und der Dokumentation auf dieselbe Partei übertragen oder nicht übertragene Materialien vernichten, und dass die empfangende Partei allen Bedingungen dieser Vereinbarung zustimmt. Jede Übertragung muss alle früheren Versionen, Updates und Upgrades der Software und der Dokumentation einschließen. Außerhalb des wie oben erwähnt gestatteten Umfangs dürfen Sie die Software, die Dokumentation und Ihre Rechte gemäß dieser Vereinbarung nicht übertragen oder abtreten. Mio behält sich das Recht vor, technische Unterstützung und andere Hilfsmittel bezüglich des Produkts oder der Software an Personen, die an Übertragungen beteiligt sind, zu verweigern.

EXPORTBESCHRÄNKUNGEN: Sie bestätigen, sämtliche zutreffenden internationalen und nationalen Gesetze (der Europäischen Union, der vereinigten Staaten von Amerika und weiteren) in Bezug auf das Produkt einschließlich Software und Dokumentation einzuhalten. Ihnen ist es untersagt, das Produkt, die Software und Dokumentation (einschließlich sämtlicher Kopien davon) sowie sämtliche Produkte, die das Produkt, die Software oder die Dokumentation nutzen, unter Verstoß gegen anwendbare Gesetze oder Vorschriften an Personen oder Institutionen in Ländern, für die solche

Einschränkungen gelten, zu exportieren oder zu reexportieren. Zusätzlich und ungeachtet des Aufenthaltsorts ist eine Abgabe an Personen oder Institutionen untersagt, die einen Export oder Reexport in solche Länder beabsichtigen. Weitere Informationen hinsichtlich dieser Einschränkung erhalten Sie von den zuständigen Regierungsstellen.

GEISTIGE EIGENTUMSRECHTE: Mio oder ihre Lieferanten oder Lizenzgeber besitzen alle geistigen Eigentumsrechte an dem Produkt, der Software und der Dokumentation und Kopien derselben, ungeachtet ihrer Form und ihres Mediums. Sofern nicht ausdrücklich hierin erwähnt, gewährt Ihnen diese Vereinbarung keinerlei Rechte hinsichtlich Patenten, Urheberrechten, Handelsgeheimnissen, Marken und sonstigen weiteren geistigen Eigentumsrechten.

KÜNDIGUNG: Diese Vereinbarung gilt ab dem Zeitpunkt ihrer Akzeptanz bis zum Ablauf oder zur Beendigung gemäß den Bedingungen dieser Vereinbarung. Sie können diese Vereinbarung jederzeit kündigen, indem Sie das Produkt, die Software und die Dokumentation gemeinsam mit sämtlichen Kopien und zusammengeführten Teilen in jeglicher Form zerstören. Diese Vereinbarung kann durch Mio jederzeit aus jeglichem Grund gekündigt werden; einschließlich jeglichen Nichteinhaltens jeglicher Bedingungen oder Konditionen dieser Vereinbarung. In solchen Fällen müssen Sie das Produkt, die Software und die Dokumentation gemeinsam mit sämtlichen Kopien und zusammengeführten Teilen in jeglicher Form zerstören. Zusätzlich endet diese Vereinbarung mit sofortiger Wirkung bei Aufhebung des Abkommens zwischen Mio und jeglichen Dritten, die als Lizenzgeber für Mio-Software auftreten. Sämtliche Ihnen durch diese Vereinbarung zugesicherten Rechte einschließlich jeglicher hierin gewährter Lizenzen erlöschen mit der Kündigung.

ANWENDBARES RECHT: Soweit geltendes Recht nichts anderes vorgibt, unterliegt diese Vereinbarung dem geltenden Recht des Gerichtsbezirks, in dem Mio angesiedelt ist, mit Ausnahme seiner kollisionsrechtlichen Bestimmungen. Die UN-Bestimmungen zum internationalen Warenhandel werden hiermit vollständig von der Anwendung auf diese Vereinbarung ausgeschlossen.

EINGESCHRÄNKTE GARANTIE; EINGESCHRÄNKTE HAFTUNG: SOWEIT IN DIESER EINGESCHRÄNKTEN GARANTIE NICHT AUSDRÜCKLICH ANGEGEBEN ODER DURCH EIN ANDERES GESETZ VORGEGEBEN WIRD, DASS EIN HAFTUNGAUSSCHLUSS NICHT ZULÄSSIG IST, (A) LIEGT DAS GESAMTE RISIKO HINSICHTLICH ZUFRIEDENSTELLENDER QUALITÄT, LEISTUNG, ZUVERLÄSSIGKEIT UND BEMÜHUNG BEI IHNEN, (B) LEISTET MIO KEINE GARANTIE HINSICHTLICH STÖRUNGEN DER NUTZUNG DES PRODUKTS ODER DER SOFTWARE DURCH EINE PERSON ODER HINSICHTLICH RECHTSVERLETZUNG UND (C) GARANTIERT MIO NICHT, DASS DER BETRIEB DES PRODUKTS ODER DER SOFTWARE UNTERBRECHUNGS- ODER FEHLERFREI IST. MIO HAFTET NICHT FÜR DATENVERLUSTE.

MIT AUSNAHME GESETZLICHER EINSCHRÄNKUNGEN HAFTEN MIO UND DESSEN ZULIEFERER ODER LIZENZGEBER NICHT FÜR JEGLICHE INDIRECTEN, SPEZIELLEN, BEILÄUFIGEN ODER STRAFSCHÄDEN JEGLICHER ART SOWIE NICHT FÜR VERLUSTE VON INFORMATIONEN ODER DATEN, DIE DURCH DEN ODER IN VERBINDUNG MIT DEM EINSATZ ODER DER LEISTUNG DES PRODUKTES, DER SOFTWARE UND DOKUMENTATION ENTSTEHEN. DIESE EINSCHRÄNKUNG GILT AUCH DANN, WENN JEGLICHE ABHILFE IHREN ESSENZIELLEN ZWECK VERFEHLT.

SALVATORISCHE KLAUSEL: Falls eine Bestimmung dieser Vereinbarung als ungültig, illegal oder nicht durchsetzbar erachtet werden sollte, verbleiben die restlichen Bestimmungen dessen ungeachtet gültig, legal und durchsetzbar, ohne auf jegliche Weise beeinflusst oder geschmälert zu werden. Bei strittigen Bestimmungen wird eine gültige, legale und durchsetzbare Bestimmung ähnlicher Intention und wirtschaftlicher Auswirkung ersatzweise eingesetzt.

VEREINBARUNGSUMFANG: Diese Vereinbarung definiert die gesamte Absprache und Vereinbarung zwischen Ihnen und Mio hinsichtlich des Produktes, der Software und der Dokumentation und ersetzt jegliche vorherigen diesbezüglichen mündlich oder schriftlich getroffenen Vereinbarungen und Absprachen.